

CHAIMA ISSA (TUNESIË)

Address:

Amnesty International

Postbus 1968

1000 BZ Amsterdam

Monsieur le Président,

Chaima Issa fait l'objet d'une enquête pour un « complot » présumé, pour avoir rencontré des diplomates étrangers avec d'autres figures de l'opposition tunisienne. Un tribunal militaire, qui manque d'indépendance, a également ouvert une enquête sur Chaima Issa pour avoir critiqué les autorités lors d'une émission radio. Elle encourt des dizaines d'années d'emprisonnement en raison de son militantisme politique pacifique. Je vous demande d'abandonner immédiatement toutes les restrictions et charges retenues contre la militante politique Chaima Issa, qui est sous le coup d'une interdiction injuste de voyager et « d'apparaître en public ». Je vous prie d'agréer l'expression de ma haute considération

[naam]

[woonplaats, land]

NEDERLANDSE VERTALING:

Uwe excellentie,

Er loopt een onderzoek tegen Chaima Issa omdat ze na ontmoetingen met buitenlandse diplomaten en Tunisische oppositieleden zou 'samenzweren'. Een militaire rechtbank, die niet onafhankelijk is, doet ook onderzoek naar Chaima vanwege de kritiek die ze uitte op de autoriteiten in een radioshow. Ze loopt het risico op tientallen jaren gevangenisstraf vanwege haar vreedzame politieke activisme. Ik dring er bij u aan om af te zien van het nemen van verdere maatregelen die de mensenrechten bedreigen, en dat u de verplichtingen van Tunesië volgens internationaal recht nakomt. Ik roep u op om onmiddellijk alle aanklachten en andere beperkingen in te trekken tegen de politieke activist Chaima Issa, die het ten onrechte wordt verboden om te reizen en om 'te verschijnen in de openbare ruimte'.

Hoogachtend,

[naam]

[woonplaats, land]